



# TOTEM

regionální dobrovolnické centrum  
15 let pro vaše „Setkávání se...“

1999–2014

## VÝROČNÍ ZPRÁVA 2014



# PROJEKTY A PROGRAMY REALIZOVANÉ V ROCE 2014

## TOTEM - RDC pro seniory

- Sociálně aktivizační služba pro seniory a osoby se zdravotním postižením
- Akademie třetího věku
- Moudření - Škola aktivního stárnutí

## TOTEM - RDC pro dobrovolníky

- Management dobrovolnictví v plzeňském regionu
- Sousedé 55+
- Společné učení a žití v Evropě
- Evropská dobrovolná služba (EDS)
- Senioři seniorům
- Dobrovolníci dětem
- Dobrovolnický klub Klíč
- Dobrovolnický klub Letokruhy

## TOTEM - RDC pro rodiny s dětmi

- Mentoringové preventivní programy pro podporu rodin a dětí s rizikem ohrožení vývoje a společenského začlenění
  - Pět P
  - KOMPAS®

## TOTEM - RDC pro vaše SETKÁVÁNÍ SE

- Sousedský jarmark
- Místo Setkávání se
- Světloňoš(ž)ky - autorské představené „Ženy“
- Mateřský klub Rozmarýnek
- Mezigenerační městská zahrada
- Galerie - Okno do duše

Ředitelka organizace: Bc. Vlasta Faiferlíková, faiferlikova@totem-rdc.cz, 736 489 755  
Zástupkyně ředitelky: Mgr. Petra Bláhová, blahova@totem-rdc.cz, 734 672 579



## Vážení čtenáři, spolupracovníci, klienti a přátelé mezigeneračního centra TOTEM - RDC,

máme za sebou další nabitý a úspěšný rok.

Je to rok jubilejní patnáctý v historii TOTEM - RDC.

Naším dlouhodobým cílem je vytváření příležitostí pro „Setkávání se...“

Jsem moc ráda, že tento cíl se nám dařilo bohatě naplňovat i v roce 2014. Kdo k nám už někdy zavítal, mohl se setkat se seniory, maminkami na mateřské dovolené, stejně tak s dobrovolníky všeho věku nebo malými dětmi. Potkávají se tady umělci, lektori, studenti jazykových, počítačových a dalších vzdělávacích programů, bubeníci, tanečnice, žongléři... Široká paleta různých osobností, které si mají navzájem co předávat...

Jedná se o unikátní projekt v České republice. Rok 2014 přinesl TOTEMu dvě významná ocenění. Mám velikou radost a velice si vážím ohodnocení naší práce pro seniory ve formě **jmenování TOTEM - RDC zástupcem do Rady vlády pro seniory a stárnutí populace pro období 2014 – 2017.**

25. listopadu 2014 jsme přebrali **ocenění za aplikaci Age managementu v projektu TOTEM – Dům napříč generacemi v rámci předávání Národní ceny kvality ČR** ve Španělském sále Pražského hradu.

Vnímám to jako „vysvědčení“ za dobrou práci a obrovskou energii, kterou TOTEM - RDC seniorům dlouhodobě věnuje, a zároveň jako potvrzení správné cesty mezigeneračního centra, na kterou jsme v roce 2009 nastoupili.

Dovolte mi, abych jako každý rok na tomto místě poděkovala všem spolupracovníkům, členům organizace, dobrovolníkům, donátorům, klientům a příznivcům za to, že každý aktivně přispěl k naplnění velkého snu o TOTEMu jako o místě „SETKÁVÁNÍ SE...“

Bc. Vlasta Faiferlíková, předsedkyně Správní rady TOTEM - RDC





## TOTEM - RDC PRO RODINY S DĚTMI

### V roce 2014 bylo jinak...

V roce 2014 se nám podařilo navázat spolupráci s dětským domovem Domino.

Prodloužili jsme akreditaci mentoringových programů a úzce jsme je propojili s programem **Dobrovolníci dětem**, ve kterém se dobrovolníci připravují na práci s dětmi, sdílejí své zkušenosti a pomáhají zabezpečovat jednorázové akce pro neziskové organizace v Plzeňském kraji.

Také jsme realizovali společné školení pro oba tyto programy v rámci posílení dobrovolnického týmu.

V roce 2014 jsme **úspěšně prošli komplexním auditem Asociace Pět P** a na základě celorepublikových doporučení absolvovali všichni dobrovolníci pracující s dětmi odborný psychologický screening.

### Projekt v číslech...

- 25 zapojených a proškolených dobrovolníků, kteří pomohli vrátit úsměv 22 dětem
- 79 supervizních sezení (skupinových + individuálních)
- 1 intenzivní dvoudenní školení
- Dobrovolníci v mentoringových programech v rámci dobrovolnického klubu Klíč pomáhali na různých jednorázových akcích a aktivně se zúčastňovali programů DOBRODĚNÍ, kde absolvovali zajímavé semináře a workshopy.

### Vejde do TOTEMové historie...

**V roce 2014 se TOTEM - RDC stal členem výboru Asociace Pět P.**

V rámci neformálního vzdělávání dobrovolníků jsme nastartovali **spolupráci s Katedrou psychologie FPE ZČU**, jejíž studenti pro nás realizují semináře na různá psychosociální témata.



## Střípky z projektu...

Do našeho města se přistěhovala bulharská rodina se 2 dětmi školního věku. Děti tu měly jen rodiče a prarodiče, vše ostatní pro ně bylo nové, neznaly jazyk, neměly žádné kamarády. Rodina o pomoc našich dobrovolníků nejprve nestála, ale časem sama viděla přínosy, jaké měl program Pět P pro děti, které potřebovaly pomoc s jazykem, se školou, s celkovou adaptací na nové prostředí. Toho všeho se povedlo dosáhnout díky individuálnímu plánování, odbornému vedení a vhodné podpoře dobrovolníků, kterou děti potřebovaly.

Chlapec, 16 let, po těžké autonehodě již 6 let postižený kvadruplegií, dlouhodobě hospitalizovaný ve FN, upoutaný na lůžko.

V červnu 2014 ukončil povinnou školní docházku a učitel za ním přestal docházet. Chlapec je mentálně zcela v pořádku, jeho rodina se o něj maximálně stará, nicméně dalších sociálních kontaktů má jen minimálně.

Po výzvě lékařů z FN Plzeň jsme připravili individuální plán a dobrovolníka, studenta lékařské fakulty, který začal okamžitě s chlapcem pracovat. Kromě témat přírodovědných, historických, matematických, která chlapce zajímají, sdílí i běžná témata života 16letého mladého muže. Student naučil chlapce pracovat s počítačem – řízené meditace, strategické hry, společné sledování filmů, apod. Díky nově získaným dovednostem chlapcův život, který nemá lékařsky pozitivní prognózu, získal nový rozměr.

## Volná disciplína...

V prosinci jsme uskutečnili jedno z „TOTEMových zastavení“ pro děti nazvané **Andělské zvonění**, kterou připravili převážně dobrovolníci z mentoringových programů v kostýmech Andělů.

Navázali jsme spolupráci s **půjčovnou a prodejnou koloběžek KOLOBĚHsport**, které děkujeme za půjčování koloběžek dvojicím v Pět P zdarma.

Garantka: Bc. Vlasta Faiferlíková, [faiferlikova@totem-rdc.cz](mailto:faiferlikova@totem-rdc.cz), 736 489 755  
Koordinátorka: Mgr. et Mgr. Petra Hinnerová, [hinnerova@totem-rdc.cz](mailto:hinnerova@totem-rdc.cz), 732 773 858





# TOTEM - RDC PRO DOBROVOLNÍKY

## V roce 2014 bylo jinak...

V roce 2014 jsme se zaměřili na **posilování základní dobrovolnické skupiny pro podporu činnosti a aktivit přímo v TOTEM - RDC.**

Kromě dobrovolnické lektorské činnosti a dobrovolnického vedení klubů v činnosti TOTEM - RDC jsme velký zájem směřovali k rozšíření týmu dobrovolníků, kteří podporují zabezpečení akcí, provoz recepce i dalších provozních záležitostí TOTEM - RDC, starají se o PR organizace, administraci projektů, pečují o prostory organizace apod.

Vytvořili jsme benefitový program **DOBRODĚNÍ**, v rámci kterého jsme průběžně dobrovolníkům nabízeli vzdělávací a rozvojové semináře, workshopy na různá témata, dlouhodobý jazykový konverzační klub s rodilým mluvčím a další. Vytvořili jsme, a pro prvních 10 dobrovolníků jsme pilotně ověřili, **Kompetenční portfolio dobrovolníka**, které bude validním certifikátem pro další profesní život dobrovolníka.

Připravili jsme a kompletně zorganizovali významnou mezinárodní dobrovolnickou akci první **Setkání Evropské sítě Zeitbank 55+**, hostili jsme významnou konferenci **Propojte Vaši obec, organizaci a veřejnost mezinárodním dobrovolnictvím.**

Naši dobrovolníci získali ocenění **Křesadlo 2013 a Anděl 2014.**

Seniorský dobrovolnický klub Letokruhy získal ocenění **Dobrá duše.**

Rozběhli jsme nový projekt realizovaný ve spolupráci s Fakultní nemocnicí v Plzni a s organizací **Celé Česko čte dětem** a začali číst dětem hospitalizovaným na Dětské klinice.

V rámci **Evropské dobrovolné služby (EDS)** v TOTEM - RDC pracovaly 4 dobrovolnice (Luisa, Isabela 2013/2014, Mirjam a Lena 2014/2015), které kromě toho, že vedou jazykové konverzace a podporují chod organizace, připravují i své vlastní projekty. V TOTEM - RDC můžete vidět několik krásných mozaikových obrazů, které Isabela a Luisa vyráběly v rámci projektu „Mozaika“ společně s našimi klientkami.

Bc. Vlasta Faiferlíková, [faiferlikova@totem-rdc.cz](mailto:faiferlikova@totem-rdc.cz), 736 489 755  
Garantka a koordinátorka:



## Projekt v číslech ...

- 264 dobrovolníků, z toho 85 seniorů; 40 mužů, z toho 16 seniorů; 224 žen, z toho 69 senierek
- 81 nově uzavřených smluv v roce 2014
- 48 partnerských organizací
- 21 besed a vzdělávacích akcí
- 107 jednorázových akcí  
/ 555 dobrovolnických vstupů / 3 023 odpracovaných hodin
- 25 330 odpracovaných dobrovolnických hodin

## Vejde do TOTEMové historie...

Dobrovolníci dokázali podpořit a profesionálně zabezpečit organizaci velmi významných akcí jako např. třídní mezinárodní **Setkání Evropské sítě Zeitbank 55+**, zahájení a ukončení **TOTEMového roku**, velkou sportovní akci **IBIS Pilsenman**, **Čokoládový festival**, apod.

Dobrovolníci se v létě postarali i o neobvyklou návštěvu. Na své cestě kolem světa si pro jedno ze svých 3 zastavení v České republice vybrala TOTEM - RDC skupina francouzských cyklistů, kteří celý jeden rok svého života věnují netradičnímu cestování na bicyklech.

## Střípky z projektu...

V rámci projektu **Společné učení a žití v Evropě** jsme vyslali do německého Passau 6 seniorských dobrovolníků na 3 týdenní pracovní stáž.

Nejstarším vyslaným dobrovolníkem byla 83letá paní Hanka, která přijela, stejně jako ostatní, velmi nadšena z pobytu i z vykonané práce v kulturní agentuře, kam byla vyslána.

Velmi cenná jsou **dobrovolnická vystoupení našich TOTEMových hudebníků Seniorekapela, Jamáček a Old boys** v zařízeních pro seniory. V roce 2014 jsme realizovali 24 hudebních vystoupení v celém plzeňském regionu.

Koordinátorka EDS: Zuzana Friedlová Hauerová, [friedlova@totem-rdc.cz](mailto:friedlova@totem-rdc.cz), 732 343 947  
Koordinátorka programu Dobrovolníci dětem:  
Monika Bucková, [buckova@totem-rdc.cz](mailto:buckova@totem-rdc.cz), 731 225 325





## TOTEM - RDC PRO SENIORY

### V roce 2014 bylo jinak...

Zařadili jsme **inovativní interaktivní variantu způsobu hodnocení aktivit klienty**, která rozvíjí jejich fantazii, představivost, naslouchání názoru druhého, umožňuje klientům se vyjádřit k aktivitě a podává tak efektivní zpětnou vazbu koordinátorům aktivit pro zajištění kvality služby reagující na potřeby klientů.

V letních měsících jsme otevřeli **klubové aktivity veřejnosti**, každý si mohl vyzkoušet cvičení či dílny, jež jsou ve „školním roce“ uzavřeny pro přihlášené účastníky.

Několik dní v týdnu s námi v objektu tráví čas **budoucí canisterapeutický pes Mája**, dělá radost klientům, návštěvníkům i nám. V dalším roce se plánuje jeho výcvik a trénink v zařízeních v Plzni.

Podařilo se uskutečnit **kurz na tabletech** ve spolupráci s pražskou organizací Elpida. Klienti přišli s námětem tohoto kurzu, o jehož pozdější nabídku byl obrovský zájem. Podařilo se nám tedy nejen zareagovat na podněty klientů, ale také obohatit naše počítačové aktivity o velmi aktuální téma.

### Projekt v číslech...

- 443 unikátních klientů v pravidelných aktivitách sociálně aktivizační služby
- 155 přihlášených studentů v letním semestru a 162 v zimním semestru Akademie třetího věku
- 50 skupin pravidelných aktivit v rámci sociálně aktivizační služby.
- 17 studentů Moudření - Školy aktivního stárnutí v 1. pololetí, 31 studentů ve 2. pololetí

Vedoucí sociální pracovník:

Mgr. Veronika Máslová, [maslova@totem-rdc.cz](mailto:maslova@totem-rdc.cz), 736 489 754





## Vejde do TOTEMové historie...

Proběhlo první **setkání TOTEMových lektorů** s cílem osobního ocenění jejich práce.

Na přelomu října a listopadu proběhlo první **víkendové soustředění Tanců s vůní Orientu** na Šumavě. Účastnice si vše velmi pochvalovaly a přijely plné energie. Jako obrovskou přidanou hodnotu akce vnímáme mezigenerační rozměr akce, za což vděčíme i naší vynikající lektorce.

## Střípky z projektu...

**KRÁSNÉ** procházky jsou dokonalým příkladem dovršení všech cílů sociálně aktivizační služby. Na začátku roku 2014 za námi přišla paní Krásná, účastnice trénování paměti, že má ráda turistiku, leckteré trasy již prošla, ale nemá s kým chodit, jelikož nikoho z jejích známých procházky nebaví.

Domluvili jsme se, že připraví několik tipů na vycházky a s naší pomocí zkusíme zrealizovat jeden výlet v rámci jednorázových rozcestníkových akcí.

Výlet se podařil, zájem klientů a veřejnosti byl ale celkem malý. Domluvili jsme se na organizaci dalších výletů. Zájem začal růst, v nynější době je dokonce nutná rezervace místa, aby bylo možné skupinu dovést zdárně do cíle ve dvou lidech.

Ze skupiny se vyprofilovala další turistka, která se nabídla společně s paní Krásnou připravovat a vést další výpravy. Částečně pasivní aktivita klientky v klubové činnosti TOTEMu se přeměnila na aktivní dobrovolnické vedení vycházek pro seniory, které aktivizuje další klienty. Paní Krásná také našla ve skupině kamarádku, se kterou tráví pravidelně čas nejen plánováním výletů.

Koordinátoři: Miroslava Kudrnová, kudrnova@totem-rdc.cz, 734 672 591  
Mgr. Michaela Rubášová, rubasova@totem-rdc.cz, 608 744 002  
Zuzana Friedlová Hauerová, friedlova@totem-rdc.cz, 732 343 947  
Mgr. Jana Pittnerová, pittnerova@totem-rdc.cz, 777 980 462



# TOTEM – RDC JAKO „MÍSTO SETKÁVÁNÍ SE...“

## V roce 2014 bylo jinak...

V roce 2014 jsme rozšířili nabídku pravidelných aktivit (pohybových, uměleckých, hudebních), které jsou určené široké veřejnosti.

Prostory našeho centra jsme nadále využívali i jako **výstavní galerijní prostory**, kde se pod jednou střechou setkávají profesionální i neprofesionální umělci všech generací. V roce 2014 se úspěšně dařilo naplňovat mezigenerační rozměr výstav.

Novou mezigenerační aktivitu bylo **Odpoledne deskových her v klubu Kafičko**. Pod vedením paní ředitelky Vlasty Faiferlíkové a dobrovolníků se 1 – 2x měsíčně potkávají klienti bez ohledu na věk, kteří mají rádi deskové a společenské hry.

Plníme závazek, že za stromy, které jsme museli kvůli rekonstrukci našeho centra porazit, vysadíme nové. V září 2014 jsme za účasti klientů, našich partnerů a představitelů Plzeňského kraje, Statutárního města Plzeň i městského obvodu Plzeň 1 zasadili další dva.

## Projekt v číslech

- 34 skupin pravidelných aktivit
- 154 unikátních klientů
- 100 jednorázových akcí (vernisaže výstav, přednášky, besedy, tvořivé dílny, hudební vystoupení)

## Vejde do TOTEMové historie...

V roce 2014 byl TOTEM - RDC jmenován členem Rady vlády pro seniory a stárnutí populace ČR a přebrali jsme vítěznou cenu za aplikaci Age managementu v programech TOTEM - RDC v rámci předávání Národní ceny kvality ČR. Toto vnímáme jako ocenění, která signalizují, že myšlenka vytvoření mezigeneračního centra - s filosofií „Místa Setkávání se...“ - je smysluplná a potřebná a TOTEM - RDC ji realizuje ve vysoké kvalitě.





**V roce 2014 slavilo centrum TOTEM - RDC 15. narozeniny** a k této příležitosti jsme připravili cyklus akcí „15 TOTEMových zastavení“, jejichž část byla realizována do prosince 2014. Jednotlivé akce mají být připomínkou éry patnácti let, po kterou TOTEM - RDC v Plzni a plzeňském regionu realizuje své programy.

V roce 2014 proběhla následující zastavení:

- **Začínáme 2014/2015** - celodenní program spojený s otevřením sezóny 2014/2015,
- turistická patnáctikilometrová vycházka **TOTEMová patnáctka**,
- **Pingpongový turnaj BEZBAR CUP**,
- **Patnáctkový jarmark** - prodejní výstava rukodělných výrobků našich klientů, pracovníků a dobrovolníků se zbožím oceněným násobky čísla 15;
- **Andělské zvonění** - předvánoční nadílka pro rodiny s dětmi.

Cyklus „15 TOTEMových zastavení“ pokračuje až do června 2015.

## **Střípky z projektu...**

Jednou z mezigeneračních krásných výstav byla výstava projektu **Cvak**, kterou do naší galerie zapůjčilo pražské centrum Elpida. V rámci dlouhodobého projektu fotili dvojice senior a student společné téma (Kořeny, Místo, které mám rád, apod.). Putovní výstavu, která z této mezigenerační spolupráce vznikla, jsme hostili i v TOTEM - RDC. Oslovili jsme klienty i širší veřejnost s nabídkou výstavu obohatit vlastními fotografiemi, které korespondovaly s tématy výstavy.

Koordinátorka: Mgr. Petra Bláhová, [blahova@totem-rdc.cz](mailto:blahova@totem-rdc.cz), 734 672 579



## FUNDRAISING A FIREMNÍ DOBROVOLNICTVÍ

**V roce 2014 jsme aktivně rozvíjeli fundraisingové aktivity a rozšiřovali formy firemního dobrovolnictví.**

Fundraising vnímáme jako cestu k propojení naší organizace se subjekty z komerční sféry. Taková spolupráce je reciproční výměnou, v rámci které obě strany vždy podle svých možností rovnocenně nabídnou služby, know-how, dobrovolnickou podporu, finance, prostory...

Získaná partnerství pak vnímáme jako podporu cesty, na kterou jsme se jako mezigenerační centrum TOTEM - RDC vydali.

V roce 2014 jsme díky podpoře z ÚP rozšířili **pracovní tým o fundraisera**, který se intenzivně věnoval navazování dlouhodobých vztahů s manažery z komerční sféry.

**Významným a dlouhodobým partnerem je v této oblasti pro TOTEM - RDC hotel IBIS.** Toto spojení sílí a roste již od roku 2012. Hledáme možnosti vzájemné spolupráce, konkrétním počinem v roce 2014 bylo např. zasazení TOTEMového stromu. Ředitel hotelu, Marek Audes, prozradil, že darem stromu rád napomohl splnit slib, který organizace TOTEM - RDC dala v roce 2009 – nahradit stromy, které bylo nutné při rekonstrukci mezigeneračního centra porazit.

**Významným darem byla finanční podpora pro realizaci mentoringových programů.**

Recipročně dobrovolníci z TOTEM - RDC pro hotel IBIS zajišťovali závod **IBIS Pilsenman.**

Naši senioři i v roce 2014 pravidelně 1x za 14 dní měli možnost bezplatně využívat hřiště minigolfu vždy s příjemným závěrečným posezením v hotelu. Stážistky z hotelu Ibis u nás obohatily jazykové konverzace .

Fundraiser: Ing. Vladimír Štaif, [staif@totem-rdc.cz](mailto:staif@totem-rdc.cz), 723 188 057





V roce 2014 se nám podařilo **propojit první firmu nabízející firemní dobrovolnictví** s naší partnerskou organizací Procit, se kterou dlouhodobě spolupracujeme a podporujeme ji nejen dobrovolnický. Pracovníci firmy SHAPE CORP. CZECH REPUBLIC S.R.O. strávili jeden den v organizaci a připravili dětskou hernu na provoz dalšího školního roku.

**Advokátní kancelář Svejkovský, Kabelková a spol.** nám udělala v roce 2014 opět velkou radost vánočním dárkem – bezdrátovým mikrofonem. Díky tomu, budou naše společenské akce ještě profesionálnější a slovo pak může u nás dostat opravdu každý.

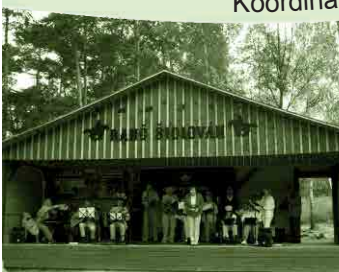
**BOLEVECKÁ LÉKÁRNA v čele s RNDr. Květou Kondrovou** nám i v roce 2014 doplnila všechen potřebný materiál do lékárníček v celém mezigeneračním centru, čehož si nesmírně vážíme.

V roce 2014 proběhlo **historicky první setkání sponzorů**, kde jsme měli možnost představit naše centrum těm, kteří jej navštívili poprvé, ale především poděkovat za podporu, které si velmi vážíme.

V roce 2014 jsme nově navázali spolupráci s **prodejnou a půjčovnou koloběžek KOLOBĚHsport**, která zdarma půjčuje koloběžky našim dobrovolníkům a dětem v mentoringových programech, a pomáhá nám zajistit pestrý program na našich akcích pro veřejnost a rodiny s dětmi.

Za podporu, která trvá již od roku 2013, děkujeme také **Bazénu Slovany, Plaveckému areálu města Plzně**, který umožňuje dobrovolníkům a dětem z mentoringových programů návštěvu areálu zdarma.

Koordinátor PR: Mgr. David Růžička, [ruzicka@totem-rdc.cz](mailto:ruzicka@totem-rdc.cz),



## SPOLUPRÁCE TOTEM - RDC A PLZEŇ 2015, O.P.S.

V roce 2014 jsme rozšířili intenzivní spolupráci s organizací Plzeň 2015. Některé akce jsme organizovali, jiné podpořili prostřednictvím našich dobrovolníků.

Senioři z TOTEMu se zúčastnili besed v rámci projektu **Skryté město**, kde pomáhali hledat nejzajímavější místa, lidi a jejich příběhy v Plzni.

V rámci **Restaurantday** jsme pomohli otevřít na Borských polích malou improvizovanou restauraci a v ní pohostit všechny kolemjdoucí typickou českou kuchyní. Tradiční bramborový salát, řízky a české buchty připravovali klienti i pracovní tým TOTEMu.

V květnu 2014 jsme v Bolevci v rámci **Sousedského jarmarku** podpořili první ročník oslav **Evropského dne sousedů**. Během odpoledního programu jsme společně s dalšími boleveckými organizacemi připravili pro více než 1000 návštěvníků program a podpořili tak „dobré sousedské vztahy“. Během akce jsme připravili tradiční české pohoštění pro významné návštěvy projektu Evropské hlavní město kultury Plzeň 2015.

Dobrovolnicky jsme zajistili tříměsíční hostování **Výtvarného kolotoče Le Manège Carré Sénart, koncert Lucie** a aktivně se zúčastnili **Andělfestu**.

Zahájili jsme nový dobrovolnický projekt „**Domácí je holt domácí**“ – **rezidence evropského umělce**. Umělkyně Ludmila Horňáková připravovala v roce 2014 projekt „šitý TOTEMu na tělo“. Jeho realizace proběhne v roce 2015.

V listopadu 2014, jsme měli možnost zkrášlit si okolí našeho mezigeneračního centra. V rámci projektu **Pěstuj prostor** se letos na podzim vysázelo celkem 10 000 jarních květů narcisů po celé Plzni.

U nás jsme společnými silami pod vedením ENVironmentálního Informačního Centra Plzeňského kraje ENVIC vysázeli celkem tři záhonky narcisek.





## MEZINÁRODNÍ SPOLUPRÁCE TOTEM - RDC A SPOLUPRÁCE S DALŠÍMI KRAJI V ČR

TOTEM - RDC spolupracuje s mnoha organizacemi nejen v ČR, ale využívá i možnosti mezinárodních výměn zkušeností. V roce 2014 jsme posílali toto šířování know-how zapojených organizací, zemí a krajů.

V rámci projektu **Grundtvig - Společné učení a žití v Evropě** spolupracujeme s centrem Gemeinsam leben & lernen in Europa e.V. v Passau (DE). V rámci projektu **Zeitbank 55+ (Sousedé 55+)** jsme v roce 2014 intenzivně spolupracovali s Dachverband, Schlierbach (AT), Zeitbank 55+ Freiburg (DE).

V roce 2014 se TOTEM - RDC stalo **inspirací pro řešení sociální problematiky i v dalších krajích**. Hostili jsme množství návštěv, kde se představitelé organizací, jednotlivci i zástupci veřejné sféry nechali inspirovat TOTEMem jako funkčním modelem moderního mezigeneračního centra. Takto jsme rozvíjeli partnerství, prezentovali naši činnost a sdíleli možnosti aktivního naplňování mezigeneračního dialogu. Navázali jsme spolupráci s **krajem Karlovarským, Středočeským, Jihočeským, Jihomoravským, s Prahou a Vysočinou**.

Širokou činnost TOTEM - RDC jsme prezentovali na mnoha **konferencích a odborných seminářích** - v Mladé Boleslavi (Vzdělávání III. věku), v Lukách nad Jihlavou (Setkání ŠOV 2014: Příprava strategií komunitně vedeného rozvoje), v Plzni (Propojte Vaši obec, organizaci a veřejnost mezinárodním dobrovolnictvím), v Praze (Motivace seniorů - podpora odborných partnerství) a v Jihlavě (Rovnost šancí na Vysočině; Dobrovolnictví v obci).

Společně s pražským centrem Elpida jsme zrealizovali kurz výuky seniorů na tabletech, vzájemně konzultovali otázky týkající se sociálně aktivizační služby a plánovali další společný projekt, který je realizován v roce 2015.

V rámci Koalice dobrovolnických center dlouhodobě spolupracujeme na různých projektech a tématech s **Dobrovolnickým centrem Ústí nad Labem, národním dobrovolnických centrem Hestia (Praha) a Celé Česko čte dětem (Ostrava)**. V rámci **Asociace Pět P** sdílíme zkušenosti s dobrovolnickými centry v Českých Budějovicích, Jičíně, Jindřichově Hradci, Kadani, Kladně, Kroměříži, Neratovicích, Olomouci, Písku, Praze, Třebíči, Ústí nad Labem, Vsetíně, Zlíně a Znojmu.

Bc. Vlasta Faiferlíková, faiferlikova@totem-rdc.cz, 736 489 755



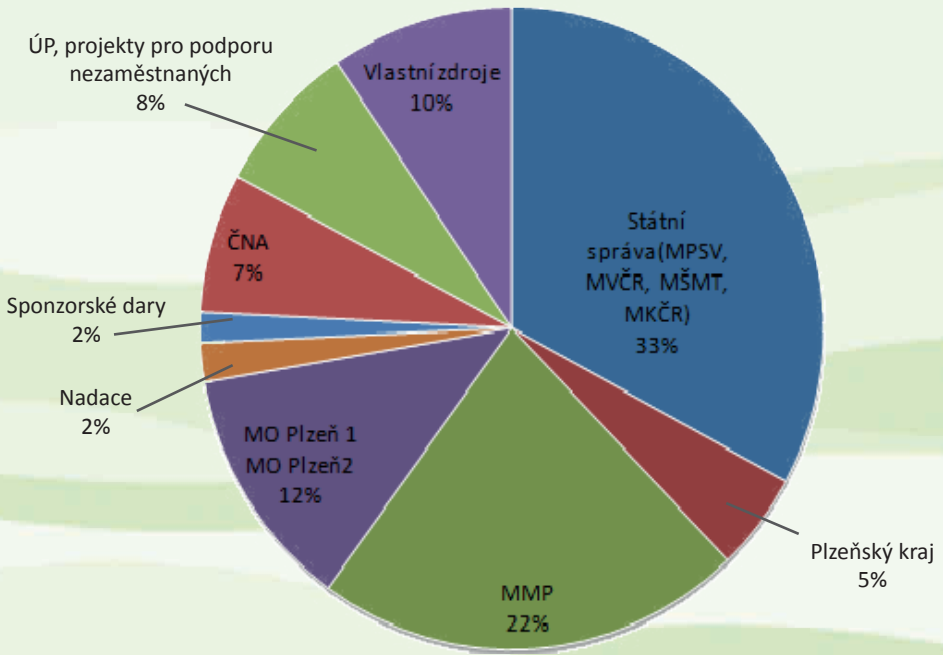
## PŘEHLED HOSPODAŘENÍ ZA ROK 2014

<b>Celkové výnosy</b>		<b>5.724.422,26</b>
Přijaté a zúčtované dotace		4.544.694,12
Příspěvky na vlastní činnost		693.637,11
Přijaté úroky z BÚ		202,06
Jiné výnosy		7.181,19
Tržby za vlastní činnost		72.480,00
Přijaté členské příspěvky		1.400,00
Tržby z vedlejší činnosti		404.827,78
<b>Celkové náklady</b>		<b>5.696.033,06</b>
Materiálové náklady		360.358,30
Materiál – drobný majetek do 40tis		112.321,00
Spotřeba energie		309.638,00
Služby		1.263.665,74
z toho: opravy a údržba		12.707,40
cestovné, jízdné		136.244,22
spoje, poštovné		5.127,00
ekonomické a účetní práce		108.500,00
telefony, internet		56.796,01
EDS (kapesné, stravné)		160.936,00
koordinátoři, lektoři		363.480,00
výuka českého jazyka		21.700,00
ostatní služby		398.175,11
Kurzové ztráty		982,86
Ostatní pokuty, penále (MMP)		3.615,00
Mzdové náklady vč. odvodů		3.515.132,00
z toho: mzdové náklady – hrubé mzdy		2.471.344,00
OON – DPP		211.269,00
odvody soc., ZP, daň ze mzdy		820.408,00
zákonné úraz. pojištění		
zaměstnavatele		9.111,00
lékařské prohlídky		3.000,00
Ostatní provozní náklady (poplatky, pojištění, apod.)		130.320,16
<b>Výkaz zisků a ztrát:</b>	<b>provozní hlavní činnost</b>	<b>-263.876,58</b>
	<b>vedlejší činnost</b>	<b>292.265,78</b>
<b>Zisk</b>		<b>28.389,20</b>





## Graf vícezdrojového financování TOTEM - RDC 2014



Účetní administrátor: Daniela Čandová, Candova.D@seznam.cz, 732 923 957



## ZPRÁVA NEZÁVISLÉHO AUDITORA

### Zpráva o účetní závěrce

Ověřili jsme příloženou účetní závěrku spolku TOTEM – regionální dobrovolnické centrum se sídlem: Kaznějovská 1517/51, 323 00 Plzeň, IČO: 699 66 303 tj. rozvahu k 31.12.2014, výkaz zisku a ztráty za období od 1.1.2014 do 31.12.2014 a přílohu této účetní závěrky, včetně popisu použitých významných účetních metod. Údaje o spolku TOTEM – regionální dobrovolnické centrum jsou uvedeny v příloze této účetní závěrky.

### Odpovědnost statutárního orgánu účetní jednotky za účetní závěrku

Za sestavení účetní závěrky podávající věrný a poctivý obraz v souladu s českými účetními předpisy odpovídá statutární spolku TOTEM – regionální dobrovolnické centrum. Součástí této odpovědnosti je navrhnout, zavést a zajistit vnitřní kontroly nad sestavováním a věrným zobrazením účetní závěrky tak, aby neobsahovala významné nesprávnosti způsobené podvodem nebo chybou, zvolit a uplatňovat vhodné účetní metody a provádět dané situaci přiměřené účetní odhady.

### Odpovědnost auditora

Naší úlohou je vydat na základě provedeného auditu výrok k této účetní závěrce. Audit jsme provedli v souladu se zákonem o auditorech a Mezinárodními auditorskými standardy a souvisejícími aplikačními doložkami Komory auditorů České republiky. V souladu s těmito předpisy jsme povinni dodržovat etické normy a naplánovat a provést audit tak, abychom získali přiměřenou jistotu, že účetní závěrka neobsahuje významné nesprávnosti.

Audit zahrnuje provedení auditorských postupů, jejichž cílem je získat důkazní informace o částkách a skutečnostech uvedených v účetní závěrce. Výběr auditorských postupů závisí na úsudku auditora, včetně posouzení rizik, že účetní závěrka obsahuje významné nesprávnosti způsobené podvodem nebo chybou. Při posuzování těchto rizik auditor přihlédne k vnitřním kontrolám, které jsou relevantní pro sestavení a věrné zobrazení účetní závěrky. Cílem posouzení vnitřních kontrol je navrhnout vhodné auditorské postupy, nikoli vyjádřit se k účinnosti vnitřních kontrol. Audit též zahrnuje posouzení vhodnosti použitých účetních metod, přiměřenosti účetních odhadů provedených vedením i posouzení celkové prezentace účetní závěrky.

### Výrok auditora

Podle našeho názoru účetní závěrka podává věrný a poctivý obraz aktiv a pasiv spolku TOTEM – regionální dobrovolnické centrum k 31.12.2014 a nákladů a výnosů a výsledku jejího hospodaření za rok 2014 v souladu s českými účetními předpisy.

AUDIT FINANCO, spol. s r.o.  
U Trojice 1242/2, 150 00 Praha 5  
Číslo oprávnění o zápisu do seznamu  
auditorských společností: 418  
Ing. Rambousek Ivo  
Číslo oprávnění o zápisu do seznamu auditorů: 1262



V Praze dne 3. června 2015

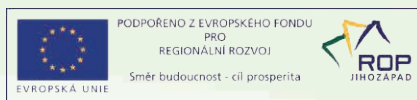




## Poděkování

TOTEM - RDC děkuje všem, kteří financemi, darem, službou či osobním zapojením pomohli v roce 2014 naplňovat cíle a poslání naší organizace.

### Státní správa



MINISTERSTVO VNITRA  
ČESKÉ REPUBLIKY



MINISTERSTVO  
KULTURY

Dům  
zahraničních  
služeb  
MŠMT EACE

### Místní samospráva



2013 Plzeň  
Evropské hlavní město kultury



SOCIÁLNÍ SLUŽBY  
MĚSTA PLZNĚ



### Nadace



### Firemní a individuální dárci



Bolevecká lékárna  
RNDr. Květa Kondrová

**KOLOBĚHsport**  
KOLBĚHOVSKÝ ŠPORTOVNÍ KLUB



**TOTEM - regionální dobrovolnické centrum**  
**Kaznějovská 1517/51**  
**323 00 Plzeň**  
**IČO: 699 663 03**

**tel.: 377 260 425**  
**[totem@totem-rdc.cz](mailto:totem@totem-rdc.cz)**  
**[www.totem-rdc.cz](http://www.totem-rdc.cz)**

